

z dnia 9 stycznia 2023 r.

w sprawie zmian w budżecie gminy na rok 2023

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4 i pkt. 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2023 r. poz. 40), art. 235 - 237 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1634 z późn. zm.) **uchwała się**, co następuje:

§ 1. Dokonuje się zmian w planie dochodów budżetu Gminy Świdnica na 2023 rok zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2. Dokonuje się zmian w planie wydatków budżetu Gminy Świdnica na 2023 rok zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 3. W Uchwale Budżetowej Gminy Świdnica na rok 2023 nr LXXII/672/2022 Rady Gminy w Świdnicy z dnia 15 grudnia 2022 r. wprowadza się następujące zmiany:

1. załącznik nr 4 „Przychody i rozchody związane z pokryciem deficytu w 2023 roku” otrzymuje brzmienie zgodne z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały,

2. załącznik nr 10 „Wykaz wydatków majątkowych planowanych przez Gminę Świdnica na 2023 rok” otrzymuje brzmienie zgodne z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 4. Zwiększa się deficyt budżetu o kwotę 1 645 260 zł.

§ 5. Zwiększa się przychody budżetu o kwotę 1 645 260 zł w § 905 „Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach”.

§ 6. W uchwale budżetowej Gminy Świdnica na rok 2023 nr LXXII/672/2022 Rady Gminy w Świdnicy § 3 otrzymuje brzmienie:

„1. Deficyt budżetu ustala się w wysokości 17 400 407,00 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z emisji papierów wartościowych w kwocie 7 000 000 zł, przychodami z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu w kwocie 10 300 260 zł oraz z zaciągnięcia pożyczek i kredytów w kwocie 100 147 zł.

2. Przychody budżetu ustala się na kwotę 21 400 407 zł, które przeznacza się na sfinansowanie planowanego deficytu w kwocie 17 400 407 zł i spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań 4 000 000 zł z tytułu emisji papierów wartościowych. Rozchody budżetu gminy ustala się na kwotę 4 000 000 zł, zgodnie z załącznikiem nr 4”.


§ 7. Plan budżetu Gminy Świdnica po zmianach wynosi po stronie dochodów **109 362 216,80 zł** oraz po stronie wydatków **126 762 623,80 zł**. Deficyt budżetu wynosi **17 400 407,00 zł**.

§ 8. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Świdnica.

§ 9. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

§ 10. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodnicząca Rady Gminy
Świdnica


Regina Adamska

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr LXXIV/698/2023
 Rady Gminy Świdnica
 z dnia 9 stycznia 2023 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
756			Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	41 317 508,00	150 000,00	41 467 508,00
	75616		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od spadków i darowizn, podatku od czynności cywilno-prawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	10 170 810,00	150 000,00	10 320 810,00
		0500	Wpływy z podatku od czynności cywilnoprawnych	1 000 000,00	150 000,00	1 150 000,00
Razem:				109 212 216,80	150 000,00	109 362 216,80

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr LXXIV/698/2023

Rady Gminy Świdnica

z dnia 9 stycznia 2023 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
630	63003		Turystryka	7 495 000,00	150 000,00	7 645 000,00
			Zadania w zakresie upowszechniania turystyki	7 495 000,00	150 000,00	7 645 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 440 000,00	150 000,00	1 590 000,00
853	85395		Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	0,00	1 645 260,00	1 645 260,00
			Pozostała działalność	0,00	1 645 260,00	1 645 260,00
		3110	Świadczenia społeczne	0,00	1 645 260,00	1 645 260,00
Razem:				124 967 363,80	1 795 260,00	126 762 623,80

Przychody i rozchody związane z pokryciem deficytu w 2023 roku

Paragraf	Wyszczególnienie	Przychody	Rozchody
1	2	3	4
905	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	10 300 260,00	
931	Przychody ze sprzedaży innych papierów wartościowych	11 000 000,00	
952	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	100 147,00	
982	Wykup innych papierów wartościowych		4 000 000
OGÓLEM		21 400 407,00	4 000 000
Saldo przychodów na sfinansowanie deficytu		17 400 407	

DOCHODY	109 362 216,80	WYDATKI	126 762 623,80
PRZYCHODY	21 400 407,00	ROZCHODY	4 000 000,00
razem	130 762 623,80		130 762 623,80

Załącznik Nr 4 do uchwały Nr LXXIV/698/2023

Rady Gminy Świdnica

z dnia 9 stycznia 2023 r.

Wykaz wydatków majątkowych planowanych przez Gminę Świdnica na 2023

L.p.	Wyszczególnienie	Dział	Rozdział	Planowane wydatki z budżetu na 2023 rok	środki własne			dotacje				Inne, w tym: Fundusz Doplac BGK, PFRON, WFOŚiGW
					6. dochody własne	7. przychody z kredytów, pożyczek, obligacji, wolne środki	8. PO/PROW /FS	9. Samorząd Województwa Dolnośl./Urząd Marszałkowski	10. Rządowy Fundusz Rozwoju Dróg	11. Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych	13	
1	Wykonanie projektów kanalizacji sanitarnej w Gminie Świdnica (w tym Ostedle nad potokiem)	010	01044	150 000,00	150 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2	Budowa kanalizacji sanitarnej w Mokrzeszowie	010	01044	3 909 076,74	0,00	1 409 076,74	0,00	0,00	0,00	2 500 000,00	0,00	0,00
3	Budowa oczyszczalni ścieków w Mokrzeszowie*	010	01044	2 200 000,00	0,00	2 200 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4	RAZEM DZIAŁ 010			6 259 076,74	150 000,00	3 609 076,74	0,00	0,00	0,00	2 500 000,00	0,00	0,00
	Objęcie udziałów w ŚGPK Sp. z o.o.	400	40002	225 000,00	0,00	225 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 400			225 000,00	0,00	225 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
5	Przebudowa drogi wojewódzkiej nr 382 w Grodziszczu w zakresie budowy chodnika dla pieszych	600	60013	380 000,00	210 000,00	0,00	0,00	170 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6	Montaż radarowych pomiarów prędkości na drodze wojewódzkiej nr 382 w Boleszynie i Grodziszczu w ramach projektu "Poprawa bezpieczeństwa na drogach w Gminie Świdnica"	600	60013	65 100,00	12 100,00	53 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
7	Budowa drogi powiatowej nr 3396D na odcinku pomiędzy drogą krajową nr 5 a drogą wojewódzką nr 382 i ul. Stęczyńskiego w Świdnicy (§6300)	600	60014	70 196,00	70 196,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
8	Przebudowa drogi powiatowej nr 2941D na odcinku Pszenno-Jagodnik	600	60014	60 000,00	60 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
9	Dotacja do budowy chodników przy drogach powiatowych na terenie Gminy Świdnica (§ 6300)	600	60014	2 500 000,00	50 000,00	2 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10	Montaż radarowych pomiarów prędkości na drogach powiatowych nr 2876D w Bystrzycy Górnej i nr 2877D w Stachowicach w ramach projektu "Poprawa bezpieczeństwa na drogach w Gminie Świdnica"	600	60014	47 600,00	9 600,00	38 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

11	Wykonanie i oznakowanie 3 przejść dla pieszych na drodze gminnej nr 111946D w Bystrzycy Dolnej w ramach projektu "Poprawa bezpieczeństwa na drogach w Gminie Świdnica"	600	60016	68 937,93	11 000,00	0,00	57 937,93	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
12	Przebudowa obiektu mostowego nad rzeką Piławą wraz z odcinkiem drogi gminnej nr 111785D w miejscowości Makowice	600	60016	655 000,00	0,00	455 000,00	0,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	0,00
13	Budowa i modernizacja dróg i chodników w gminie, w tym zagospodarowanie terenu przy budynku Urzędu Gminy, w tym: FS wsi Stachowice - 7 156 zł (§6066)	600	60016	1 007 156,00	507 156,00	500 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
14	Droga dojazdowa do gruntów rolnych	600	60016	1 000 000,00	0,00	750 000,00	0,00	250 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
15	Budowa kładki pieszo- rowerowej nad Bystrzycą w miejscowości Wisniowa w ramach zadania "Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Piławy - RFIL *	600	60016	900 000,00	500 000,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
16	Wykonanie projektów w Gminie, w tym: FS Grodziszczce - 5 000 zł	600	60016	205 000,00	5 000,00	200 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
17	Przebudowa dróg na osiedlu domów jednorodzinnych w Pszennie wraz z budową kanalizacji deszczowej i oświetlenia drogowego	600	60016	2 822 000,00	0,00	322 000,00	0,00	0,00	0,00	2 500 000,00	0,00	0,00
18	Przebudowa ul. Fabrycznej w Pszennie - I etap	600	60016	410 923,26	410 923,26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
19	Przebudowa dróg gminnych w Mokraszowie oraz ul. Fabrycznej w Pszennie	600	60016	652 000,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	622 000,00	0,00	0,00
20	Przebudowa dróg na Osiedlu Sowim w miejscowości Bystrzyca Górna - etap III	600	60016	500 000,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 600			9 093 913,19	1 875 975,26	3 327 000,00	148 937,93	420 000,00	200 000,00	3 122 000,00	0,00	0,00
21	Budowa stacji rowerowej wraz z zagospodarowaniem terenu w Wilkowie w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Piławy - RFIL *	630	63003	1 900 000,00	495 000,00	1 405 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
22	Budowa stacji rowerowej wraz z zagospodarowaniem terenu w Bystrzycy Dolnej w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Piławy - RFIL *	630	63003	1 800 000,00	495 000,00	1 305 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
23	Budowa stacji rowerowej oraz przy stani kajakowej z zagospodarowaniem terenu w Burkatowie w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Piławy - RFIL *	630	63003	1 655 000,00	400 000,00	1 255 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
24	Modernizacja i dostosowanie szatni sportowej w Bystrzycy Górnej na potrzeby weźla sanitarnego dla potrzeb stacji rowerowej z polem biwakowym w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Piławy - RFIL *	630	63003	485 000,00	0,00	485 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
25	Budowa stacji rowerowej wraz z zagospodarowaniem terenu w Lubachowie w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Piławy - RFIL *	630	63003	805 000,00	0,00	805 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

26	Budowa singlettracków w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Pilawy - RFIL*	630	63003	770 000,00	200 000,00	570 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
27	Oznakowanie szlaków rowerowych i wdrożenie aplikacji turystycznej w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Pilawy - RFIL*	630	63003	140 000,00	0,00	140 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
28	Budowa miejsc obsługi rowerów na terenie gminy w ramach zadania: Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Pilawy - RFIL*	630	63003	90 000,00	0,00	90 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
29	RAZEM DZIAŁ 630			7 645 000,00	1 590 000,00	6 055 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
29	Wykup działek	700	70005	200 000,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
30	Przebudowa i termomodernizacja budynków mieszkalnych z zasobu Gminy	700	70007	100 000,00	0,00	100 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31	Budowa budynku komunalnego w Pszennie	700	70007	3 300 000,00	0,00	100 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 200 000,00
	RAZEM DZIAŁ 700			3 600 000,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 200 000,00
32	Dostosowanie Urzędu Gminy do obsługi osób z niepełnosprawnościami	750	75023	200 000,00	929,74	49 070,26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	150 000,00
33	Wydatki na zakupy inwestycyjne	750	75023	10 000,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 750			210 000,00	10 929,74	49 070,26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	150 000,00
34	Poprawa efektywności energetycznej w obiektach bezpieczeństwa publicznego	754	75412	50 000,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
35	Budowa remizy OSP w Gogołowie	754	75412	1 150 000,00	0,00	850 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 754			1 200 000,00	50 000,00	850 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
36	Przebudowa i modernizacja obiektów szkolnych na terenie Gminy Świdnica	801	80101	100 000,00	100 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
37	Budowa pełnowymiarowej sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Grodziszczu	801	80101	8 405 000,00	0,00	740 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
38	Poprawa efektywności energetycznej w obiektach oświaty	801	80101	150 000,00	0,00	150 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
39	Przebudowa Szkoły Podstawowej w Bystrzycy Górnej - etap II	801	80101	100 000,00	100 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
40	Doposażenie szkół w narzędzia edukacyjne z zakresu ruchu drogowego w ramach projektu "Poprawa bezpieczeństwa na drogach w Gminie Świdnica"	801	80101	112 302,10	17 600,00	0,00	94 702,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 801			8 867 302,10	217 600,00	890 000,00	94 702,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
41	Zadania inwestycyjne w ramach porządkowania gospodarki wodno-ściekowej w gminie (§6060)	900	90001	100 000,00	100 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
42	Dotacja celowa na budowę przydomowych oczyszczalni ścieków w miejscowościach Lutomia Górna, Lutomia Dolna, Lutomia Mała, Stachowiczki, Mokrzyszów od nr 139a do nr 139f (§ 6230)	900	90001	120 000,00	120 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
43	Dotacja celowa na wymianę kotłów c.o. na ekologiczne (§6230)	900	90005	150 000,00	150 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
44	Wymiana wysokoemisyjnych źródeł ciepła w budynkach i lokalach mieszkalnych na terenie Aglomeracji Wałbrzyskiej	900	90005	292 087,58	0,00	0,00	292 087,58	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

45	Projekt "Ciepłe Mieszkanie"	900	900005	812 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	812 500,00
46	Modernizacja oświetlenia w gminie, w tym Sołectwa - 23 000 zł, z czego: FS Bojanice - 3 000 zł, FS Jagodnik - 2 000 zł, FS Krzyżowa - 4 000 zł, FS Lutomia Dolna - Budowa placu zabaw w Pszennie	900	900115	223 000,00	23 000,00	200 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
47	RAZEM DZIAŁ 900	900	900095	200 000,00	200 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
48	Poprawa efektywności energetycznej w obiektach kultury	921	921109	60 000,00	60 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
49	Budowa świetlicy wiejskiej w Jagodniku	921	921109	50 000,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
50	Budowa świetlicy wiejskiej w Komorowie	921	921109	50 000,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 921			160 000,00	160 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
51	Zagospodarowanie terenów sportowo-rekreacyjnych na terenie Gminy Świdnica	926	92601	150 000,00	0,00	150 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
52	Odnowa Dolnośląskiej Wsi	926	92601	100 000,00	70 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00
53	Dotacja celowa dla GOKSiR na zadanie pn. "Inwestycje-wykonanie wiaty na boisku sportowym oraz kosztorysu/projektu wiaty (zakup materiałów i usług" w ramach FS Krzczonów (§6220)	926	92601	15 000,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
54	Dotacja celowa dla GOKSiR na zadanie pn. "zakup projektu i dokumentacji wiaty na boisku sportowym" w ramach FS wsi Panków (§6220)	926	92601	9 000,00	9 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	RAZEM DZIAŁ 926			274 000,00	94 000,00	150 000,00	0,00	0,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	0,00
	OGÓLEM			39 431 879,61	4 741 505,00	15 755 147,00	535 727,61	200 000,00	450 000,00	13 587 000,00	0,00	0,00	4 162 500,00

* W kolumnie 7 kwota 8 655 000 zł to środki niewykorzystane w 2022 r. i latach ubiegłych

Uzasadnienie
do uchwały nr LXXIV/698/2023
Rady Gminy Świdnica
z dnia 9. stycznia 2023 r.

w sprawie zmian w budżecie gminy na 2023 rok

W budżecie na 2023 rok wprowadza się następujące zmiany:

- I. Zwiększa się** dochody budżetowe o kwotę **150 000 zł** z tytułu podatku od czynności cywilnoprawnych od osób fizycznych (r. 75616, § 0500).
- II. Zwiększa się** wydatki budżetowe o kwotę **1 795 260 zł** z tytułu:
1. zadania inwestycyjnego pn. „Budowa stacji rowerowej oraz przystani kajakowej z zagospodarowaniem terenu w Burkatowie w ramach zadania *Rozbudowa infrastruktury turystycznej w dolinie rzeki Bystrzycy i Pilawy*” – **150 000 zł** (r. 63003, § 6050),
 2. realizacji zadań związanych z wypłatą dodatku węglowego ze środków niewykorzystanych w 2022 r. – **1 545 300 zł** (r. 85395, § 3110),
 3. realizacji zadań związanych z wypłatą dodatków energetycznych dla gospodarstw domowych ze środków niewykorzystanych w 2022 r. – **99 960 zł** (r. 85395, § 3110)
- III. Zwiększa się** przychody budżetu o kwotę **1 645 260 zł** w § 905 „Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach”.
- IV. Zaktualizowano** załączniki w Uchwale Budżetowej Gminy Świdnica na rok 2023 nr LXXII/672/2022 Rady Gminy w Świdnicy z dnia 15 grudnia 2022 r.: nr 4 „Przychody i rozchody związane z pokryciem deficytu w 2023 roku” i nr 10 „Wykaz wydatków majątkowych planowanych przez Gminę Świdnica na 2023 rok”.

Sporz. J. Witko

RADCA PRAWNY

Jacek Wosyliszyn

WA-346

SKARBNIK GMINY
GŁÓWNY KASJER

Anna Szpakiewicz